

Colosenses

Contents

Colosenses

1 Esta carta viene de Pablo, un apóstol de Jesucristo conforme a la voluntad de Dios, y de nuestro hermano Timoteo. ² A los creyentes y cristianos fieles en Colosas: reciban gracia y paz de Dios, nuestro Padre. ³ Siempre damos gracias a Dios, el Señor Jesucristo por ustedes, y oramos por ustedes también. ⁴ Hemos oído de ustedes en Cristo Jesús y de su amor por todos los creyentes ⁵ por la esperanza preparada para ustedes en el cielo. Ya escucharon sobre esto en la buena noticia, el mensaje de verdad que vino a ustedes, así como a todo el mundo, esparciéndose ampliamente resultados. Del mismo modo, ha dado resultados en ustedes, desde que lo oyeron y comprendieron la naturaleza de la gracia de Dios. ⁷ Nuestro querido amigo y compañero de Epafras, que es un ministro fiel

de|strong="G5228" Cristo|strong="G5547" en|strong="G3588" nombre|strong="H8034" nuestro|strong="G2249", les|strong="H0413" enseñó|strong="H8505" sobre|strong="G5228" esto|strong="G3739". ⁸
 También|strong="G2532" nos|strong="H0587" ha|strong="H3541" hablado|strong="H1696" sobre|strong="G1722" el|strong="G3588" amor|strong="H0160" de|strong="G1722" ustedes en|strong="G1722" el|strong="G3588" Espíritu|strong="G4151".

9Por|strong="G1223" eso|strong="G1223", desde|strong="H4480" que|strong="G3588" oímos|strong="H8085" de|strong="G1722" esto|strong="G3778", seguimos orando|strong="G4336" por|strong="G1223" ustedes, pidiendo|strong="H7592" a|strong="G1722" Dios|strong="H0430" que|strong="G3588" les|strong="H0413" de|strong="G1722" entendimiento|strong="G4907" de|strong="G1722" su|strong="G3588" voluntad|strong="G2307" para|strong="G2443" ustedes y|strong="G2532" para|strong="G2443" que|strong="G3588" les|strong="H0413" conceda todo|strong="G3956" tipo de|strong="G1722" sabiduría|strong="G4678" y|strong="G2532" entendimiento|strong="G4907" espiritual|strong="G4152". ¹⁰
 De|strong="G1722" este|strong="G3588" modo|strong="H5352", vivirán|strong="H2421" vidas|strong="H5315" que|strong="G3588" representen correctamente al|strong="G3588" Señor|strong="G2962" y|strong="G2532" que|strong="G3588" le|strong="G1722" agraden, dando lugar|strong="H4725" a|strong="G1519" todo|strong="G3956" tipo de|strong="G1722" buenos|strong="H2896" frutos|strong="H7019" y|strong="G2532" recibiendo|strong="H3947" mayor|strong="H1419" conocimiento|strong="G1922" de|strong="G1722" Dios|strong="G2316".

¹¹ Oramos para|strong="G1519" que|strong="G3588" sean|strong="H1961" poderosamente|strong="G2596" fortalecidos por|strong="G1722" su|strong="G3588" sublime|strong="H1361" fuerza|strong="G1411", y|strong="G2532" tengan gran|strong="H1419" paciencia|strong="G5281" y|strong="G2532" perseverancia. ¹²
 Deseo|strong="H0183" que|strong="G3588" se|strong="H3045" regocijen en|strong="G1722" alabar|strong="H1984" al|strong="G3588" Padre|strong="G3962", quien|strong="G3588" nos|strong="H0587" ha|strong="H3541" permitido participar|strong="G3310" de|strong="G1722" la|strong="G3588" heredad|strong="H5159" del|strong="G3588" pueblo|strong="H5971" de|strong="G1722" Dios|strong="H0430" que|strong="G3588" vive|strong="H2416" en|strong="G1722" la|strong="G3588" luz|strong="G5457". ¹³
 Él|strong="G3588" nos|strong="H0587" rescató|strong="H6561" de|strong="G1537" la|strong="G3588" tiranía|strong="H5999" de|strong="G1537" las|strong="G3588" tinieblas|strong="G4655" y|strong="G2532" nos|strong="H0587" trajo|strong="H0935" al|strong="G3588" reino|strong="H4427" de|strong="G1537"

su|strong="G3588" Hijo|strong="G5207" amado|strong="H1730", ¹⁴
 por|strong="G1722" el|strong="G3588" cual|strong="G3739"
 hemos|strong="H0935" sido|strong="H1961" liberados y|strong="H1571"
 nuestros|strong="H0587" pecados|strong="H2403" han|strong="H4191"
 sido|strong="H1961" perdonados.

15El|strong="G3588" Hijo|strong="G3588" es|strong="G3739"
 la|strong="G3588" imagen|strong="G1504" visible del|strong="G3588"
 Dios|strong="G2316" invisible. Él|strong="G3588" era|strong="G1510"
 antes|strong="H6440" ¹ de|strong="G3588" toda|strong="G3956"
 la|strong="G3588" Creación|strong="G2937", ¹⁶ porque|strong="G3754"
 todo|strong="G3956" fue|strong="H1961" creado por|strong="G1223"
 medio|strong="G1223" de|strong="G1722" él|strong="G3588",
 ya|strong="G2532" sea|strong="G1535" en|strong="G1722"
 el|strong="G3588" cielo|strong="G3772" o|strong="G1535"
 en|strong="G1722" la|strong="G3588" tierra|strong="G1093",
 lo|strong="G3588" visible y|strong="G2532" lo|strong="G3588" invisible,
 los|strong="G3588" imperios, los|strong="G3588" gobernantes,
 los|strong="G3588" líderes y|strong="G2532" autoridades.
 Todo|strong="G3956" fue|strong="H1961" creado por|strong="G1223"
 medio|strong="G1223" de|strong="G1722" él|strong="G3588"
 y|strong="G2532" para|strong="G1519" él|strong="G3588". ¹⁷
 Él|strong="G3588" existía|strong="H1961" antes|strong="G4253"
 de|strong="G1722" todas|strong="G3956" las|strong="G3588"
 cosas|strong="H1697", y|strong="G2532" él|strong="G3588" mantiene
 unidas|strong="H2266" todas|strong="G3956" las|strong="G3588"
 cosas|strong="H1697". ¹⁸ Él|strong="G3588" también|strong="G2532"
 es|strong="G1096" la|strong="G3588" cabeza|strong="G2776"
 del|strong="G3588" cuerpo|strong="G4983", que|strong="G3588"
 es|strong="G1096" la|strong="G3588" iglesia|strong="G1577".
 Él|strong="G3588" es|strong="G1096" el|strong="G3588"
 principio|strong="H7225", el|strong="G3588" primero|strong="H7223"
 y|strong="G2532" más|strong="G2532" alto|strong="H1364"
 de|strong="G1537" los|strong="G3588" que|strong="G3588"
 se|strong="G1096" levantaron|strong="H6965" de|strong="G1537"
 la|strong="G3588" muerte|strong="H4194", de|strong="G1537"
 modo|strong="H5352" que|strong="G3588" él|strong="G3588"
 es|strong="G1096" supremo en|strong="G1722" todas|strong="G3956"
 las|strong="G3588" cosas|strong="G3739".

19Dios|strong="H0430" se|strong="H3045" agradó|strong="G2106"
 en|strong="G1722" que|strong="G3754" toda|strong="G3956"
 su|strong="G3588" naturaleza habitara|strong="H7931"
 en|strong="G1722" Cristo, ²⁰ y|strong="G2532" por|strong="G1223"

¹ + 1.15 Literalmente "primogénito", denotando posición más que orden de nacimiento.

medio|strong = "G1223" de|strong = "G1722" él|strong = "G3588" reconciliar
 todas|strong = "G3956" las|strong = "G3588" cosas|strong = "H1697"
 en|strong = "G1722" el|strong = "G3588" universo consigo|strong = "G1519"
 mismo|strong = "H1931", pues|strong = "G2532" logró la|strong = "G3588"
 paz|strong = "H7965" por|strong = "G1223" medio|strong = "G1223"
 de|strong = "G1722" la|strong = "G3588" sangre|strong = "H1818"
 de|strong = "G1722" su|strong = "G3588" cruz|strong = "G4716",
 reconciliando a|strong = "G1519" todos|strong = "G3956"
 los|strong = "G3588" que|strong = "G3588" están|strong = "H1961"
 en|strong = "G1722" la|strong = "G3588" tierra|strong = "G1093"
 y|strong = "G2532" en|strong = "G1722" el|strong = "G3588"
 cielo|strong = "G3772" con|strong = "G1722" él|strong = "G3588". ² ²¹
 Ustedes una|strong = "G3588" vez|strong = "H6471" eran|strong = "H1961"
 extraños|strong = "H2213" para|strong = "G1722" Dios|strong = "H0430",
 enemigos|strong = "G2190" en|strong = "G1722" la|strong = "G3588"
 forma|strong = "H8389" de|strong = "G1722" pensar y|strong = "G2532"
 actuar, ²² pero|strong = "G1161" ahora|strong = "G3570"
 él|strong = "G3588" los|strong = "G3588" ha|strong = "H3541" reconciliado
 a|strong = "G1722" ustedes por|strong = "G1223" la|strong = "G3588"
 muerte|strong = "G2288" de|strong = "G1722" su|strong = "G3588"
 cuerpo|strong = "G4983" humano|strong = "H0120", trayéndolos
 a|strong = "G1722" su|strong = "G3588" presencia|strong = "H6440",
 donde|strong = "G1161" son|strong = "H1961" santos|strong = "H6918",
 puros y|strong = "G2532" sin|strong = "G2532" falta|strong = "H3971". ²³
 Pero|strong = "G2532" su|strong = "G3588" fe|strong = "G4102"
 en|strong = "G1722" él|strong = "G3588" debe|strong = "H4135"
 seguir|strong = "H0935" firme|strong = "G1476" como|strong = "G2532"
 una|strong = "G3588" roca|strong = "H6697", e|strong = "G2532" inamovible.
 No|strong = "G3361" se|strong = "G1096" dejen|strong = "H2308" sacudir
 de|strong = "G1722" la|strong = "G3588" esperanza|strong = "G1680"
 de|strong = "G1722" la|strong = "G3588" buena|strong = "H2896"
 noticia|strong = "H3318" que|strong = "G3588" han|strong = "G3361"
 oído|strong = "H8085", la|strong = "G3588" buena|strong = "H2896"
 noticia|strong = "H3318" que|strong = "G3588" se|strong = "G1096"
 ha|strong = "H3541" esparcido|strong = "H6327" por|strong = "G1722"
 todo|strong = "G3956" el|strong = "G3588" mundo|strong = "H8398".
 Esa|strong = "H1931" es|strong = "G1096" la|strong = "G3588"
 obra|strong = "H4639" que|strong = "G3588" yo|strong = "G1473",
 Pablo|strong = "G3972", he|strong = "H4392" estado|strong = "H1961"
 haciendo|strong = "G1096".

² + 1.20 Este "él" puede causar confusión. Reemplazar el pronombre real podría ser de ayuda, pero la traducción resultaría algo torpe: "Dios se complació en hacer vivir toda la naturaleza de Dios dentro de Cristo, y por medio de Cristo trajo de vuelta todas las cosas en el universo hacia sí mismo (Dios), pues Cristo logró la paz por medio de la sangre de la cruz de Cristo, por medio de Cristo reconciliando a todos en la tierra y en el cielo".

24 Estoy feliz de tener dificultades por causa de ustedes, porque por cosas ocurrieron físicamente soy de Cristo mismo por su iglesia iglesia que ha a completamente de es que por y generaciones ahora revelado de quiso la de a ¡ustedes esperanza les sobre y la que poder todos con Cristo trabajo haciendo

³+ 1.27 O “gentiles”.

esfuerzos mientras|strong = "H5704" confío|strong = "H0982"
 en|strong = "G1722" esta|strong = "G3588" poderosa|strong = "H2389"
 fuerza|strong = "G1411" que|strong = "G3588" obra|strong = "G1754"
 en|strong = "G1722" mí|strong = "G3588".

2Quiero|strong = "G2309" que|strong = "G3588" sepan|strong = "H3045"
 cuán|strong = "G3745" arduo|strong = "H7186" estoy|strong = "G2192"
 trabajando por|strong = "G1722" ustedes y|strong = "G2532"
 por|strong = "G1722" los|strong = "G3588" que|strong = "G3588"
 están|strong = "G2192" en|strong = "G1722"
 Laodicea|strong = "G2993"—y|strong = "G2532" de|strong = "G1722"
 hecho|strong = "H6213", por|strong = "G1722" todos|strong = "G3745"
 aquellos|strong = "G3588" que|strong = "G3588" aún|strong = "G2532"
 no|strong = "G3756" me|strong = "G1473" han|strong = "H4191"
 conocido|strong = "H3045" personalmente—² para|strong = "G1519"
 que|strong = "G3588" se|strong = "G2532" animen. Deseo|strong = "H0183"
 que|strong = "G3588" estén|strong = "H1961" unidos|strong = "G4822"
 en|strong = "G1722" amor|strong = "H0160", experimentando
 el|strong = "G3588" gran|strong = "H1419" privilegio de|strong = "G1722"
 estar completamente seguros|strong = "H0983" en|strong = "G1722"
 su|strong = "G3588" entendimiento|strong = "G4907", pues|strong = "G2532"
 esto|strong = "G1722" es|strong = "H1961" lo|strong = "G3588"
 que|strong = "G3588" produce|strong = "H3318" el|strong = "G3588"
 verdadero|strong = "H0529" conocimiento|strong = "G1922".
 ¡Deseo|strong = "H0183" que|strong = "G3588" puedan
 conocer|strong = "G1922" el|strong = "G3588" misterio|strong = "G3466"
 revelado|strong = "H5046" de|strong = "G1722" Dios|strong = "G2316",
 que|strong = "G3588" es|strong = "H1961" Cristo|strong = "G5547"! ³
 En|strong = "G1722" él|strong = "G3588", podrán|strong = "H3201" descubrir
 todas|strong = "G3956" las|strong = "G3588" riquezas|strong = "H6239"
 de|strong = "G1722" la|strong = "G3588" sabiduría|strong = "G4678"
 y|strong = "G2532" el|strong = "G3588" conocimiento|strong = "G1108"
 de|strong = "G1722" Dios|strong = "H0430".

4Les|strong = "H0413" digo|strong = "G3004" esto|strong = "G3778"
 para|strong = "G2443" que|strong = "G2443" ninguno|strong = "G3367"
 los|strong = "H0582" engañe|strong = "G3884" con|strong = "G1722" cuentos.
⁴ ⁵ Aunque|strong = "G1487" no|strong = "G1487" estoy|strong = "G1510"
 allí|strong = "H8033", físicamente, con|strong = "G4862" ustedes,
 los|strong = "G3588" acompaño en|strong = "G1519"
 espíritu|strong = "G4151". Estoy|strong = "G1510" muy|strong = "H3966"
 contento|strong = "H8056" de|strong = "G1519" ver|strong = "H7200"
 la|strong = "G3588" manera|strong = "H7235" como|strong = "G2532"
 ustedes están|strong = "H1961" unidos|strong = "H3162" y|strong = "G2532"

⁴ + 2.4 Literalmente "falsos argumentos".

cuán firmes están”⁶ Así como Jesús, como Jesús, continúen siguiéndolo, él, él fe fortaleciéndose, que llenos Dios

8Cuidense nadie sus vanos tradiciones conceptos mundo de Cristo plenitud naturaleza divina habita forma ustedes él sobre y

11Ustedes fueron él con Han por que fueron él y

⁵ + 2.10 O, son “completos”, “íntegros”.

⁶ + 2.11 Está claro que esto no se refiere a la circuncisión física sino a lo que espiritualmente debe significar.

por|strong = "G1223" medio|strong = "G1223" de|strong = "G1537"
 su|strong = "G3588" fe|strong = "G4102" en|strong = "G1722"
 lo|strong = "G3588" que|strong = "G3588" Dios|strong = "G2316"
 hizo|strong = "H6213" al|strong = "G3588" levantarlo de|strong = "G1537"
 los|strong = "G3588" muertos|strong = "G3498". ¹³ Y|strong = "G2532"
 aunque|strong = "G2532" ustedes estaban|strong = "H1961"
 muertos|strong = "G3498" por|strong = "G1722" causa|strong = "H1697"
 de|strong = "G1722" sus|strong = "G3588" pecados|strong = "G3900"
 y|strong = "G2532" estaban|strong = "H1961" físicamente
 "incircuncisos|strong = "H6189", Dios|strong = "H0430"
 los|strong = "G3588" trajo|strong = "H0935" de|strong = "G1722" regreso
 a|strong = "G1722" la|strong = "G3588" vida|strong = "H5315"
 junto|strong = "H5921" con|strong = "G1722" él|strong = "G3588".
 Y|strong = "G2532" además|strong = "G2532" ha|strong = "H3541"
 perdonado todos|strong = "G3956" nuestros|strong = "G4862"
 pecados|strong = "G3900". ¹⁴ Él|strong = "G3588" borró el|strong = "G3588"
 registro de|strong = "G1537" nuestras|strong = "H0587" deudas
 conforme|strong = "G2596" a|strong = "G1537" la|strong = "G3588"
 Ley|strong = "H8451" que|strong = "G3588" estaba|strong = "H1961"
 escrita|strong = "H3789" contra|strong = "G2596" nosotros|strong = "G2249";
 él|strong = "G3588" derribó|strong = "H5422" este|strong = "G3588"
 muro|strong = "H2346" ⁷ al|strong = "G3588" clavarla en|strong = "G2596"
 la|strong = "G3588" cruz|strong = "G4716". ¹⁵ Él|strong = "G3588"
 destruyó|strong = "H8045" el|strong = "G3588" poder|strong = "G1849"
 de|strong = "G1722" los|strong = "G3588" gobernantes y|strong = "G2532"
 autoridades espirituales, ⁸ y|strong = "G2532" habiendo|strong = "H1961"
 revelado|strong = "H5046" públicamente|strong = "G3954"
 cómo|strong = "G2532" eran|strong = "H1961", los|strong = "G3588"
 llevó|strong = "H3947" cautivos|strong = "H7628" tras|strong = "H0310"
 él|strong = "G3588" en|strong = "G1722" victoria.

16Así|strong = "H3541" que|strong = "G2228" no|strong = "G3361"
 permitan que|strong = "G2228" nadie|strong = "G3361" los|strong = "G5100"
 critique por|strong = "G1722" lo|strong = "H1931" que|strong = "G2228"
 comen|strong = "H0398" o|strong = "G2228" beben|strong = "H8354",
 ni|strong = "G2228" por|strong = "G1722" las|strong = "H1992" festividades
 religiosas que|strong = "G2228" elijan observar. ⁹ ¹⁷
 Estas|strong = "G3588" son|strong = "G1510" apenas una|strong = "G3588"
 sombra|strong = "G4639" de|strong = "G3588" lo|strong = "G3588"
 que|strong = "G3588" vendrá|strong = "H0935", pues|strong = "G1161"
 la|strong = "G3588" realidad física es|strong = "G3739"
 Cristo|strong = "G5547". ¹⁸ No|strong = "G3367" permitan

⁷ + 2.14 Notemos que la barrera está puesta de parte de nosotros y no de Dios.

⁸ + 2.15 Es claro que está hablando de agencias espirituales de maldad.

⁹ + 2.16 En este contexto Pablo está hablando de los distintos días de fiesta del sistema judío.

que|strong="G3588" nadie|strong="G3367" los|strong="G3588" engañe|strong="H5377" y|strong="G2532" les|strong="H0413" arrebatel|strong="G3588" premio insistiéndoles en|strong="G1722" autocastigarse,¹⁰ o|strong="G2532" en|strong="G1722" la|strong="G3588" adoración de|strong="G1722" ángeles|strong="H4397". Ellos|strong="G3588" creen que|strong="G3588" son|strong="H1961" mejores|strong="H2896" que|strong="G3588" otros|strong="G3588" por|strong="G1722" visiones|strong="H4759" que|strong="G3588" dicen|strong="H0559" que|strong="G3588" han|strong="H4191" tenido, y|strong="G2532" se|strong="G2532" han|strong="H4191" vuelto|strong="H7725" ridículamente pretensiosos en|strong="G1722" sus|strong="G3588" mentes pecaminosas.¹⁹ Tales|strong="H0428" personas|strong="H5315" no|strong="G3756" están|strong="H1961" conectadas con|strong="G1223" la|strong="G3588" cabeza|strong="G2776" que|strong="G3588" dirige al|strong="G3588" cuerpo|strong="G4983", que|strong="G3588" se|strong="G2532" nutre y|strong="G2532" se|strong="G2532" mantiene unido|strong="H3162" por|strong="G1223" medio|strong="G1223" de|strong="G1537" los|strong="G3588" tendones y|strong="G2532" los|strong="G3588" músculos. Cuando|strong="H3588" el|strong="G3588" cuerpo|strong="G4983" está|strong="G3588" unido|strong="H3162", crece|strong="H7685" como|strong="G2532" Dios|strong="G2316" quiere|strong="H2654".

20 Si|strong="G1487" murieron|strong="H4191" con|strong="G1722" Cristo|strong="G5547" a|strong="G1722" las|strong="G3588" exigencias religiosas en|strong="G1722" las|strong="G3588" que|strong="G3588" insiste este|strong="G3588" mundo|strong="G2889",¹¹ ¿por|strong="G1722" qué|strong="G3588" se|strong="H3045" sujetarían a|strong="G1722" tales|strong="H0428" exigencias como|strong="G5613" si|strong="G1487" aún|strong="H5750" fueran parte|strong="H2677" de|strong="G1722" este|strong="G3588" mundo|strong="G2889"?²¹ Cosas|strong="H1697" como|strong="H0349": “no|strong="G3361” te|strong="H0859” acerques a|strong="H0413” esto|strong="H2063”, “no|strong="G3361” pruebes eso|strong="H3651”, “no|strong="G3361” toques aquello|strong="H1931””²² Estos|strong="G3588” mandamientos|strong="G1778” se|strong="G2532” refieren a|strong="G1519” cosas|strong="G3739” que|strong="G3588” se|strong="G2532” acaban por|strong="G1519” el|strong="G3588” uso,¹² y|strong="G2532” están|strong="H1961” basadas en|strong="G1519” exigencias y|strong="G2532” enseñanzas humanas|strong="H0120”.²³ Tales|strong="G3748” reglas pueden|strong="G2192”

¹⁰ + 2.18 Autocastigarse: la frase también podría traducirse como “falsa humildad”.

¹¹ + 2.20 Probablemente refiriéndose tanto a las regulaciones judías como a las ceremonias y tabús paganos.

¹² + 2.22 Esto tiende a indicar que las reglas tienen que ver con la comida y la bebida, las cuales serán consumidas y se “acabarán”.

tener|strong="G2192" cierto|strong="G3303" sentido para|strong="G4314" aquellos|strong="G3588" que|strong="G3588" practican la|strong="G3588" piedad egoísta, que|strong="G3588" están|strong="G2192" orgullosos de|strong="G1722" ser|strong="G2192" humildes, y|strong="G2532" que|strong="G3588" "mortifican sus|strong="G3588" cuerpos|strong="G4983";" pero|strong="G2532" que|strong="G3588" en|strong="G1722" realidad no|strong="G3756" son|strong="G1510" de|strong="G1722" ayuda|strong="H5828" para|strong="G4314" vencer los|strong="G3588" deseos pecaminosos.

3Así|strong="H3541" que|strong="G3588" si|strong="G1487" han|strong="H4191" sido|strong="H1961" traídos|strong="H4418" de|strong="G1722" regreso a|strong="G1722" la|strong="G3588" vida|strong="H5315" con|strong="G1722" Cristo|strong="G5547", busquen|strong="H1245" las|strong="G3588" cosas|strong="H1697" que|strong="G3588" vienen|strong="H0935" de|strong="G1722" arriba|strong="H4605", donde|strong="G3757" está|strong="G3588" Cristo|strong="G5547", sentado|strong="G2521" a|strong="G1722" la|strong="G3588" diestra|strong="G1188" de|strong="G1722" Dios|strong="G2316". ² Fijen sus|strong="G3588" mentes en|strong="G1909" lo|strong="G3588" que|strong="G3588" está|strong="G3588" arriba|strong="H4605" y|strong="H1571" no|strong="G3361" aquí|strong="H6311" en|strong="G1909" la|strong="G3588" tierra|strong="G1093". ³ Ustedes ya|strong="G2532" murieron|strong="H4191", y|strong="G2532" sus|strong="G3588" vidas|strong="H5315" están|strong="H1961" seguras con|strong="G1722" Cristo|strong="G5547", en|strong="G1722" Dios|strong="G2316". ⁴ Cuando|strong="G3752" Cristo|strong="G5547", —su|strong="G3588" vida|strong="G2222"—sea|strong="G3588" revelado|strong="H5046", entonces|strong="G5119" ustedes también|strong="G2532" participarán de|strong="G1722" su|strong="G3588" gloria|strong="G1391" visible.

5Así|strong="G2532" que|strong="G3588" maten|strong="H2026" su|strong="G3588" naturaleza mundana —el|strong="G3588" pecado|strong="H2403" sexual, la|strong="G3588" inmoralidad, la|strong="G3588" lujuria, los|strong="G3588" malos|strong="G2556" deseos|strong="G1939", la|strong="G3588" codicia|strong="H8378"— pues|strong="G3767" esto|strong="G3588" es|strong="H1961" idolatría|strong="G1495". ⁶ Porque|strong="G1223" por|strong="G1223" tales|strong="H0428" cosas|strong="G3739" el|strong="G3588" juicio|strong="H4941" de|strong="G1909" Dios|strong="G2316" cae|strong="H5307" sobre|strong="G1909" los|strong="G3588" que|strong="G3588" desobedecen. ⁷ En|strong="G1722" un|strong="G1722" tiempo|strong="H6256" ustedes vivían|strong="H3427" así|strong="G2532", cuando|strong="G3753"

se|strong = "G2532" comportaban de|strong = "G1722" esta|strong = "G3778" manera|strong = "H7235", ⁸ pero|strong = "G1161" ahora|strong = "G3570" deben abandonar tales|strong = "H0428" cosas|strong = "H1697", como|strong = "G2532" el|strong = "G3588" enojo|strong = "G2372", la|strong = "G3588" ira|strong = "G3709", la|strong = "G3588" maldad|strong = "G2549", el|strong = "G3588" abuso, y|strong = "G2532" el|strong = "G3588" uso de|strong = "G1537" obscenidades. ⁹

No|strong = "G3361" se|strong = "H3045" mientan unos|strong = "G3588" a|strong = "G1519" otros|strong = "G3588", pues|strong = "H3588" ya|strong = "H3528" ustedes han|strong = "G3361" desechado|strong = "H3988" su|strong = "G3588" antiguo|strong = "G3820" ser|strong = "H5315" y|strong = "G4862" las|strong = "G3588" cosas|strong = "H1697" que|strong = "G3588" hacían|strong = "H6213", ¹⁰ y|strong = "G2532" vístanse|strong = "H3847" del|strong = "G3588" nuevo|strong = "G3501" ser|strong = "H5315" que|strong = "G3588" siempre|strong = "G3588" está|strong = "G3588" siendo|strong = "H1931" hecho|strong = "H6213" cada|strong = "G2596" vez|strong = "H6471" más|strong = "G2532" como|strong = "G2532" su|strong = "G3588" Creador, con|strong = "G2532" un|strong = "G3588" mejor|strong = "H2896" entendimiento|strong = "H7922" de|strong = "G1519" quién|strong = "G3588" es|strong = "H1961" él|strong = "G3588" realmente. ¹¹ En|strong = "G1722" esta|strong = "G3588" nueva|strong = "H2319" situación no|strong = "G3756" hay|strong = "G1762" griego|strong = "G1672" ni|strong = "G2532" judío|strong = "G2453", no|strong = "G3756" hay|strong = "G1762" circuncisos o|strong = "G2532" incircuncisos|strong = "H6189", extranjeros|strong = "H1616", bárbaros, ¹³ esclavos o|strong = "G2532" libres|strong = "G1658", pues|strong = "G2532" Cristo|strong = "G5547" es|strong = "G3756" todo|strong = "G3956", y|strong = "G2532" él|strong = "G3588" vive|strong = "H2416" en|strong = "G1722" todos|strong = "G3956" nosotros|strong = "H0587".

12Siendo|strong = "H1931" que|strong = "G3588" ustedes son|strong = "H1961" el|strong = "G3588" pueblo|strong = "H5971" especial|strong = "H5459" de|strong = "G3588" Dios|strong = "G2316", santo|strong = "H6918" y|strong = "G2532" amado|strong = "H1730" entrañablemente, tomen|strong = "H3947" una|strong = "G3588" naturaleza cordial que|strong = "G3588" sea|strong = "G3588" amable|strong = "H3700", humilde|strong = "H6041", mansa y|strong = "G2532" paciente. ¹³

Sean|strong = "H1961" pacientes unos|strong = "G5100" con|strong = "G4314" otros|strong = "G3588", perdonen a|strong = "G4314" otros|strong = "G3588" entre|strong = "G4314" ustedes si|strong = "G1437" hay|strong = "G3588" algún|strong = "G5100" agravio|strong = "H5766" de|strong = "G4314" uno|strong = "G5100" contra|strong = "G4314"

¹³ + 3.11 Literalmente "Escita", un pueblo "bárbaro" proveniente de lo que ahora es el norte de Rusia, Ucrania y Asia Central.

otro|strong = "G3588". Así|strong = "G3779" como|strong = "G2531" el|strong = "G3588" Señor|strong = "G2962" los|strong = "G3588" perdonó|strong = "G5483" a|strong = "G4314" ustedes, hagan|strong = "H6213" lo|strong = "G3588" mismo|strong = "H1931". ¹⁴ Sobre|strong = "G1909" todas|strong = "G3956" las|strong = "G3588" cosas|strong = "G3739", ámense unos|strong = "G3588" a|strong = "G1909" otros|strong = "G3588", que|strong = "G3588" es|strong = "G3739" el|strong = "G3588" vínculo|strong = "G4886" perfecto|strong = "H8003" que|strong = "G3588" los|strong = "G3588" unirá. ¹⁵ Que|strong = "G3588" la|strong = "G3588" paz|strong = "G1515" de|strong = "G1722" Cristo|strong = "G5547" dirija sus|strong = "G3588" pensamientos|strong = "H4284", porque|strong = "G2532" ustedes fueron|strong = "G1096" llamados|strong = "G2564" a|strong = "G1519" esto|strong = "G3739" por|strong = "G1722" Dios|strong = "H0430", quien|strong = "G3739" los|strong = "G3588" hace|strong = "H6213" uno|strong = "G1520", y|strong = "G2532" den|strong = "H7760" gracias a|strong = "G1519" Dios|strong = "H0430" por|strong = "G1722" ello|strong = "H1931". ¹⁶ Dejen|strong = "H2308" que|strong = "G3588" el|strong = "G3588" mensaje de|strong = "G1722" Cristo|strong = "G5547" habite|strong = "G1774" completamente en|strong = "G1722" ustedes. De|strong = "G1722" las|strong = "G3588" maneras más|strong = "G2532" sabias|strong = "H3045" instrúyanse unos|strong = "G3588" a|strong = "G1722" otros|strong = "G3588" por|strong = "G1722" medio|strong = "H8432" de|strong = "G1722" salmos|strong = "G5568" e|strong = "G2532" himnos|strong = "G5215" y|strong = "G2532" cantos espirituales|strong = "G4152", alabando|strong = "H1984" a|strong = "G1722" Dios|strong = "G2316" con|strong = "G1722" sus|strong = "G3588" corazones|strong = "G2588". ¹⁷ Todo|strong = "G3956" lo|strong = "G3588" que|strong = "G3588" hagan|strong = "G4160", sea|strong = "G3588" de|strong = "G1722" palabra|strong = "G3056" o|strong = "G2228" de|strong = "G1722" hecho|strong = "G4160", háganlo en|strong = "G1722" el|strong = "G3588" nombre|strong = "G3686" del|strong = "G3588" Señor|strong = "G2962" Jesús|strong = "G2424", alabando|strong = "H1984" a|strong = "G1722" Dios|strong = "G2316" el|strong = "G3588" padre|strong = "G3962" a|strong = "G1722" través de|strong = "G1722" él|strong = "G3588". ¹⁸ Ustedes, mujeres|strong = "G1135" casadas|strong = "G1135", respeten a|strong = "G1722" sus|strong = "G3588" esposos como|strong = "G5613" es|strong = "H1961" debido en|strong = "G1722" el|strong = "G3588" Señor|strong = "G2962". ¹⁹ Ustedes, hombres|strong = "H0376" casados, amen|strong = "H0543" a|strong = "G4314" sus|strong = "G3588" esposas y|strong = "G2532" no|strong = "G3361" las|strong = "G3588" traten mal|strong = "H7451". ²⁰ Hijos|strong = "G5043", hagan|strong = "H6213" siempre|strong = "G3588" lo|strong = "G3588" que|strong = "G3588" sus|strong = "G3588" padres|strong = "G1118" dicen|strong = "H0559", porque|strong = "G1063" esto|strong = "G3778" es|strong = "G3778" lo|strong = "G3588"

que|strong="G3588" le|strong="G1722" agrada|strong="G2101" al|strong="G3588" Señor|strong="G2962". ²¹ Padres|strong="G3962", no|strong="G3361" hagan|strong="H6213" enojar a|strong="G2443" sus|strong="G3588" hijos|strong="G5043", para|strong="G2443" que|strong="G3588" no|strong="G3361" sientan|strong="H0995" deseos de|strong="G3588" rendirse. ²² Los|strong="G3588" que|strong="G3588" son|strong="H1961" siervos|strong="G1401", obedezcan a|strong="G1722" sus|strong="G3588" amos|strong="G2962", no|strong="G3361" tratando de|strong="G1722" agradarlos falsamente|strong="H8267", sino|strong="G3361" con|strong="G1722" sinceridad y|strong="H1571" honestidad, respetando al|strong="G3588" Señor|strong="G2962". ²³ Todo|strong="G1437" lo|strong="G3588" que|strong="G3588" tengan que|strong="G3588" hacer|strong="G4160", háganlo bien|strong="G1437", como|strong="G5613" si|strong="G1437" lo|strong="G3588" hicieran para|strong="G1537" Dios|strong="G2962" y|strong="G2532" no|strong="G3756" para|strong="G1537" las|strong="G3588" personas|strong="G5590", ²⁴ porque|strong="G3754" ustedes saben|strong="G1492" que|strong="G3754" el|strong="G3588" Señor|strong="G2962" les|strong="H0413" dará|strong="H5414" una|strong="G3588" herencia|strong="G2817" como|strong="G3754" recompensa|strong="H6468". ¡Recuerden que|strong="G3754" están|strong="H1961" sirviendo|strong="G1398" a|strong="H0413" Cristo|strong="G5547" el|strong="G3588" Señor|strong="G2962"! ²⁵ Todo|strong="G3739" el|strong="G3588" que|strong="G3588" hace|strong="H6213" el|strong="G3588" mal|strong="H7451" será|strong="H1961" recompensado por|strong="G1063" sus|strong="G3588" actos, y|strong="G2532" Dios|strong="H0430" no|strong="G3756" tiene|strong="G3756" favoritos.

4Ustedes, amos|strong="G2962", traten a|strong="G1722" sus|strong="G3588" siervos|strong="G1401" de|strong="G1722" manera|strong="H7235" recta|strong="H3477" y|strong="G2532" justa|strong="G1342", reconociendo que|strong="G3754" ustedes también|strong="G2532" tienen|strong="G2192" un|strong="G3588" Amo|strong="G2962" en|strong="G1722" el|strong="G3588" cielo|strong="G3772". ² No|strong="H3808" olviden|strong="H7911" seguir|strong="H0935" en|strong="G1722" oración|strong="G4335", con|strong="G1722" sus|strong="G3588" mentes alertas y|strong="H1571" en|strong="G1722" agradecimiento. ³ Oren|strong="G4336" también|strong="G2532" por|strong="G1223" nosotros|strong="G2249" para|strong="G2443" que|strong="G3588" Dios|strong="G2316" abra una|strong="G3588" puerta|strong="G2374" de|strong="G4012" oportunidad para|strong="G2443" predicar|strong="G3056" el|strong="G3588" mensaje, para|strong="G2443" hablar|strong="G2980" sobre|strong="G4012"

el|strong = "G3588" misterio|strong = "G3466" revelado|strong = "H5046"
 de|strong = "G4012" Cristo|strong = "G5547", que|strong = "G3588"
 es|strong = "G3739" la|strong = "G3588" razón|strong = "G3056"
 por|strong = "G1223" la|strong = "G3588" que|strong = "G3588"
 me|strong = "G1473" encuentro prisionero aquí|strong = "H6311". ⁴
 Oren|strong = "H6293" para|strong = "G2443" que|strong = "G2443"
 pueda|strong = "H3201" hablar|strong = "G2980"
 claramente|strong = "H6567" y|strong = "G2443" como|strong = "G5613"
 es|strong = "H1961" debido. ⁵ Compórtense sabiamente
 con|strong = "G1722" los|strong = "G3588" extraños|strong = "G1854",
 haciendo|strong = "H6213" el|strong = "G3588" mejor|strong = "H2896" uso
 de|strong = "G1722" cada|strong = "G1722" oportunidad|strong = "G2540".
⁶ Tengan gracia|strong = "G5485" al|strong = "G3588"
 hablar|strong = "G3056". Asegúrense de|strong = "G1722"
 hablar|strong = "G3056" con|strong = "G1722" buen|strong = "H2896"
 gusto|strong = "H2940", y|strong = "H1571" piensen en|strong = "G1722"
 la|strong = "G3588" mejor|strong = "H2896" manera|strong = "H7235"
 de|strong = "G1722" responder|strong = "H7725" a|strong = "G1722"
 todos|strong = "H3605".

⁷Tíquico les|strong = "H0413" dirá|strong = "H0559"
 todo|strong = "G3956" lo|strong = "G3588" que|strong = "G3588"
 me|strong = "G1473" está|strong = "G3588" sucediendo. Él|strong = "G3588"
 es|strong = "H1961" un|strong = "G3588" hermano|strong = "H0251"
 muy|strong = "H3966" querido, un|strong = "G3588" fiel|strong = "G4103"
 ministro|strong = "G1249" y|strong = "G2532" compañero|strong = "H7453"
 de|strong = "G1722" trabajo|strong = "H5999" en|strong = "G1722"
 el|strong = "G3588" Señor|strong = "G2962". ⁸ Lo|strong = "G3588"
 envío|strong = "G3992" a|strong = "G1519" ustedes por|strong = "G1519"
 esta|strong = "G3778" misma|strong = "H4927" razón|strong = "H7218":
 para|strong = "G1519" que|strong = "G3588" sepan|strong = "G1097"
 cómo|strong = "G2532" estoy|strong = "H1961" y|strong = "G2532"
 se|strong = "G4314" animen. ⁹ Onésimo|strong = "G3682"
 también|strong = "G2532" va|strong = "H1980" con|strong = "G4862"
 él|strong = "G3588", un|strong = "G3588" hermano|strong = "H0251"
 de|strong = "G1537" confianza|strong = "H4009" y|strong = "G2532"
 muy|strong = "H3966" amado|strong = "H1730", que|strong = "G3588"
 también|strong = "G2532" es|strong = "G3739" hermano|strong = "H0251"
 de|strong = "G1537" ustedes. Ellos|strong = "G3588" les|strong = "H0413"
 explicarán todo|strong = "G3956" lo|strong = "G3588" que|strong = "G3588"
 está|strong = "G3588" ocurriendo aquí|strong = "G5602". ¹⁰ Aristarco,
 quien|strong = "G3739" está|strong = "G3588" aquí|strong = "H6311"
 conmigo|strong = "G2532" en|strong = "G4314" la|strong = "G3588"
 prisión|strong = "H4525", les|strong = "G4314" manda|strong = "H6680"
 sus|strong = "G3588" mejores|strong = "H2896" deseos; del|strong = "G3588"

mismo|strong = "H1931" modo|strong = "H5352" Marcos|strong = "G3138",
 el|strong = "G3588" primo de|strong = "G4012" Bernabé
 (ya|strong = "G2532" ustedes han|strong = "H4191"
 recibido|strong = "G2983" instrucciones para|strong = "G4314" recibirlo
 si|strong = "G1437" llega|strong = "H6293" a|strong = "G4314" visitarlos), ¹¹
 y|strong = "G2532" Jesús|strong = "G2424"—también|strong = "G2532"
 llamado|strong = "G3004"
 Justo|strong = "G2459"—quienes|strong = "H4310" son|strong = "G1510"
 los|strong = "G3588" únicos judíos|strong = "H3064" cristianos ¹⁴
 entre|strong = "G1519" los|strong = "G3588" que|strong = "G3588"
 trabajan|strong = "H5998" conmigo|strong = "G2532" aquí|strong = "H6311"
 por|strong = "G1537" el|strong = "G3588" reino|strong = "H4427"
 de|strong = "G1537" Dios|strong = "G2316", y|strong = "G2532"
 son|strong = "G1510" hombres|strong = "H0376" que|strong = "G3588"
 han|strong = "H4191" sido|strong = "G1096" de|strong = "G1537"
 gran|strong = "H1419" ayuda|strong = "H5828" para|strong = "G1519"
 mí|strong = "G3588". ¹² Epafras|strong = "G1889", que|strong = "G3588"
 es|strong = "H1961" uno|strong = "G1537" de|strong = "G1537" ustedes
 y|strong = "G2532" siervo|strong = "G1401" de|strong = "G1537"
 Cristo|strong = "G5547" Jesús|strong = "G2424", envía|strong = "H7971"
 sus|strong = "G3588" saludos. Él|strong = "G3588" siempre|strong = "G3842"
 ora|strong = "H6419" con|strong = "G1722" gran|strong = "H1419" fervor
 por|strong = "G1722" ustedes, para|strong = "G2443" que|strong = "G3588"
 se|strong = "G2532" mantengan firmes|strong = "G2476" a|strong = "G1722"
 medida|strong = "H4055" que|strong = "G3588" crecen|strong = "H1396"
 como|strong = "G2532" cristianos, plenamente convencidos
 de|strong = "G1537" todo|strong = "G3956", como|strong = "G2532"
 Dios|strong = "G2316" quiere|strong = "G2307". ¹³ Como|strong = "G2532"
 testimonio|strong = "G3140" de|strong = "G1722" él|strong = "G3588"
 puedo|strong = "H3201" decirles que|strong = "G3754" ha|strong = "G4183"
 hecho|strong = "H6213" mucho|strong = "G4183" por|strong = "G1722"
 ustedes, y|strong = "G2532" también|strong = "G2532" por|strong = "G1722"
 los|strong = "G3588" que|strong = "G3754" están|strong = "G2192"
 en|strong = "G1722" Laodicea|strong = "G2993" y|strong = "G2532"
 Hierápolis|strong = "G2404". ¹⁴ Lucas|strong = "G3065",
 nuestro|strong = "G3588" amado|strong = "H1730" médico|strong = "G2395",
 y|strong = "G2532" Demas|strong = "G1214" también|strong = "G2532"
 envían sus|strong = "G3588" saludos. ¹⁵ Saluden a|strong = "G1722"
 los|strong = "G3588" creyentes que|strong = "G3588" están|strong = "H1961"
 en|strong = "G1722" Laodicea|strong = "G2993". A|strong = "G1722" Ninfa
 también|strong = "G2532", así|strong = "G2532" como|strong = "G2532"
 a|strong = "G1722" la|strong = "G3588" iglesia|strong = "G1577"
 que|strong = "G3588" se|strong = "G2532" reúne en|strong = "G1722"
 su|strong = "G3588" casa|strong = "G3624". ¹⁶ Y|strong = "G2532"

¹⁴ + 4.11 Literalmente "que pertenecen a la circuncisión".

cuando|strong = "G3752" les|strong = "G3844" hayan leído esta|strong = "G3588" carta|strong = "G1992", asegúrense de|strong = "G1537" que|strong = "G3588" también|strong = "G2532" sea|strong = "G3588" leída a|strong = "G1722" la|strong = "G3588" iglesia|strong = "G1577" de|strong = "G1537" Laodicea|strong = "G2993", y|strong = "G2532" que|strong = "G3588" ustedes también|strong = "G2532" puedan leer|strong = "H7123" la|strong = "G3588" carta|strong = "G1992" enviada a|strong = "G1722" Laodicea|strong = "G2993". ¹⁷ Díganle a|strong = "G1722" Arquipo lo|strong = "G3588" siguiente|strong = "H0312": "Asegúrate de|strong = "G1722" llevar|strong = "H0935" a|strong = "G1722" cabo|strong = "H7097" el|strong = "G3588" ministerio|strong = "G1248" que|strong = "G3588" Dios|strong = "G2962" te|strong = "H0859" dio|strong = "H5414".

18Yo|strong = "G1473", Pablo|strong = "G3972", escribo mi|strong = "G1699" saludo de|strong = "G3588" despedida con|strong = "G3326" mi|strong = "G1699" propia mano|strong = "G5495". No|strong = "G4771" olviden|strong = "H7911" que|strong = "G3588" estoy|strong = "H1961" en|strong = "G3588" prisión|strong = "H4525". La|strong = "G3588" gracia|strong = "G5485" de|strong = "G3588" Dios|strong = "H0430" sea|strong = "G3588" con|strong = "G3326" ustedes.